



COVID-19 公共卫生紧急状态结束后的 Medicaid 保险常见问题（适用于通过 Local Departments of Social Services (LDSS) 或 New York City Human Resources Administration (HRA) 参保的纽约居民）

2022 年 7 月 8 日

由于 COVID-19 疫情肆虐，U.S. Department of Health and Human Services (HHS) 宣布，美国自 2020 年 3 月开始进入公共卫生紧急状态。在公共卫生紧急状态持续期间，纽约州让民众无需每年为保险续期即可继续参保 Medicaid。但是，在公共卫生紧急状态结束后，您必须续期，以继续参保 Medicaid。下列信息能够回答您关于 COVID-19 公共卫生紧急状态结束后 Medicaid 保险续期或申请的问题。

1. 公共卫生紧急状态何时结束？

由于 COVID-19 疫情肆虐，U.S. Department of Health & Human Services (HHS) 宣布，美国自 2020 年初开始进入公共卫生紧急状态 (Public Health Emergency, PHE)。目前我们尚不清楚 COVID-19 PHE 何时结束，但如果您需要返回以处理相关事宜，我们会与您联系。

2. 我可以做些什么来为这一变化做准备？

请确保向 Local Department of Social Services (LDSS) 或 New York City Human Resources Administration (HRA) 提供您的最新地址、电话号码和其他联系信息。如果上述任何信息出现变更或者您不确定此类信息是否及时更新，请与 LDSS 或 HRA 联系。如未向这些机构提供您的正确邮寄地址，您可能无法收到 Medicaid 相关邮件，这表示您可能会失去 Medicaid 保险。

3. 如何知道何时应为 Medicaid 续期？

COVID-19 公共卫生紧急状态结束后，如果您需要续期，LDSS 或 HRA 将向您邮寄 Medicaid 续期文件包。

4. COVID-19 公共卫生紧急状态结束后，我需要采取哪些行动来继续参保 Medicaid？

在联邦 COVID-19 公共卫生紧急状态结束后，Medicaid 续期规定会有所变化。这表示您必须像公共卫生紧急状态启动前一样为 Medicaid 保险续期。如果您需要续期，LDSS 或 HRA 将向您邮寄 Medicaid 续期文件包。如需为 Medicaid 保险续期，您必须在续期表所列日期前按照相应的表格填写和提交说明进行操作。如果您未在续期表所列日期前将此表格交回至 LDSS 或 HRA，则可能会失去 Medicaid 保险。

5. 在提交 **Medicaid** 申请或续期文件包后，我收到了 **LDSS** 或 **HRA** 的信件、电话或电子邮件，对方工作人员表示我的申请或续期缺少某些信息。我该怎么办？

请尽快提供缺失的信息。**LDSS** 或 **HRA** 会发送信息缺失书面请求，其截止日期不少于 10 天。书面请求会告知提供缺失信息的方式。此外，**LDSS** 或 **HRA** 还会通过信件、电话或电子邮件设法联系您、您的授权代表或为您提交申请之人，以跟进您的情况。如未提供缺失信息，您可能会失去 **Medicaid** 保险或者您的申请可能会遭拒。

6. **COVID-19** 公共卫生紧急状态结束后，我是否需要在向 **LDSS** 或 **HRA** 提出申请或续期时提供收入和资产证明？

LDSS 或 **HRA** 会向您告知在申请表或续期表中记录收入和资产所需的证明。如果 **LDSS** 或 **HRA** 需要额外证明，会向您发出通知，说明您需要提供的额外证明文件。您应及时做出回应。如果您难以取得必要的证明文件，应立即通知 **LDSS** 或 **HRA**。如需查找 **LDSS** 或 **HRA** 的电话号码和地址，请访问 https://health.ny.gov/health_care/medicaid/ldss.htm。

7. 近两年我因搬家换了新的地址，或者我很快就要搬家。如何向 **LDSS** 或 **HRA** 提供我的新地址？

您必须立即向 **LDSS** 或 **HRA** 告知您的最新地址、电话号码和其他联系信息。如未向这些机构提供您的正确邮寄地址，您可能无法收到 **Medicaid** 相关邮件，这表示您可能会失去 **Medicaid** 保险。如需查找 **LDSS** 或 **HRA** 的电话号码和地址，请访问 https://health.ny.gov/health_care/medicaid/ldss.htm。

8. 我已向 **Medicaid** 计划提供新地址。是否还需将此信息提供给 **LDSS** 或 **HRA**？

是。为避免您的 **Medicaid** 个案结案，请务必也向 **LDSS** 或 **HRA** 告知您的新地址。如需查找 **LDSS** 或 **HRA** 的电话号码和地址，请访问 https://health.ny.gov/health_care/medicaid/ldss.htm。

9. 我参加了 **Medicaid Excess-Income (Spenddown)** 或 **Pay-In Program**。COVID-19 公共卫生紧急状态结束后，我是否需要提交账单或付款？

您必须继续向 **LDSS** 或 **HRA**（或者 **Managed Long Term Care Plan**）提交您的账单或付款，以便履行您对 **Medicaid Excess Income (Spenddown)** 或 **Pay-In Program** 的义务。如果部分居民出于与 **COVID-19** 公共卫生紧急状态直接相关的原因（例如被隔离）而无法向 **LDSS** 或 **HRA** 提交账单或付款，则暂时不需要承担自付金额。如果您出现这种情况，且尚未履行义务，则在 **COVID-19** 公共卫生紧急状态结束后，您需要继续向 **LDSS** 或 **HRA** 提交账单或付款，以便履行您对 **Medicaid Excess Income (Spenddown)** 或 **Pay-In Program** 的每月义务。如对个案有任何疑问，也可以联系这些机构。

10. 在 COVID-19 公共卫生紧急状态持续期间，我申请针对自己的 Medicaid 资格或状态举行公平听证会，并且获得了“继续援助”(Aid to Continue) 状态。这对我的 Medicaid 保险有何影响？

如果您的 Medicaid 在 2020 年 3 月 18 日当天或之后处于“继续援助”状态，则自那时起，您的 Medicaid 资格便一直维持为同一种保险——在 COVID-19 公共卫生紧急状态持续期间，您的保险不会减少或终止。COVID-19 公共卫生紧急状态结束后，我们会就您的公平听证会申请与您联系。您的 Medicaid 保险将维持“继续援助”状态，并且在机构处理您的公平听证会申请期间该保险不会减少或终止。如果您对公平听证会有任何疑问，请联系 LDSS 或拨打公平听证会通知中所列的 Office of Administrative Hearings 电话号码。

11. 我参加了 Medicaid Buy-In Program for Working People with Disabilities，并且在 COVID-19 公共卫生紧急状态持续期间失业了。COVID-19 公共卫生紧急状态结束后，我是否会失去 Medicaid 保险？

您仍有资格参保 Medicaid Buy-In Program for Working People with Disabilities 下的 Medicaid 保险，直至 LDSS 或 HRA 在续期时重新确定您的 Medicaid 资格。

12. 在机构处理续期事宜后，如果我不再符合 Medicaid 资格，会怎么样？

我们希望所有符合资格的纽约居民都能获得和维持保险。如果您不再符合 Medicaid 资格或者您的申请遭拒，您将收到：

- Medicaid 保险结束时间的相关通知；
- 认为取消决定有误时如何提出上诉的相关信息；
- 有关其他健康保险计划以及如何通过 NY State of Health 申请这些计划的信息。符合资格的居民可获得财务援助。